

Gdańsk, dnia 20 kwietnia 2015r.

Komenda Wojewódzka Policji
w Gdańsku
Sekcja Zamówień Publicznych
znak sprawy – 50/2015
Cp.2380.1-50/2015

.....
..... wg rozdzielnika
.....

dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na organizację konferencji pt.: "Identyfikacja nielegalnej produkcji i dystrybucji wyrobów akcyzowych" w terminie 19-21 maja 2015r dla 120 uczestników z Polski i zagranicy.

BZP nr 54371-2015z dnia 17.04.2015r

Zamawiający - Komenda Wojewódzka Policji w Gdańsku, działając na podstawie art. 38 Ustawy – Prawo zamówień publicznych informuje, że od potencjalnego Wykonawcy wpłynęły n.w. pytania, na które poniżej udziela odpowiedzi:

PYTANIA:

Jaka ilość godzin tłumaczenia symultanicznego przewiduje zamawiający dziennie i w czasie całego szkolenia?
W jakim czasie będzie realizowane tłumaczenie konsekwentne? czy wystarczy 1 tłumacz?

ODPOWIEDZI:

Zamawiający informuje, iż przewiduje tłumaczenie symultaniczne jn.::

- 1 dnia (19 maja) cały dzień - 8 godzin z przerwami,
- 2 dnia (20 maja) cały dzień - 8 godzin z przerwami,
- 3 dnia (21 maja) pół dnia - 4 godziny z przerwami,

Jeżeli chodzi o tłumaczenie konsekwentne przewiduje użycie tej formy tłumaczenia w sytuacji, która będzie wymagała przetłumaczenia krótkiego tekstu lub wypowiedzi. Organizator ma zapewnić również kabiny, sprzęt nagłośnieniowy oraz obsługę.

ST. SPECJALISTA
Sekcji Zamówień Publicznych
KWP w Gdańsku

Ewa Samulak – Augustyn

Prosimy o niezwłoczne potwierdzenie otrzymania czytelnego pisma faxem na nr tel. 058 32 14 810.

Wyk. w 1 egz.:

strona internetowa: www.pomorska.policja.gov.pl,

Podpisany oryginał dokumentu znajduje się u Zamawiającego.

This (event, publication, conference, training session etc.) is supported by the European Union Programme Hercule III (2014-2020). This programme is implemented by the European Commission. It was established to promote activities in the field of the protection of the financial interests of the European Union. (For more information see http://ec.europa.eu/anti_fraud/about-us/funding/index_en.htm)

The information contained in this publication does not necessarily reflect the position or opinion of the European Commission.

Komenda Wojewódzka Policji w Gdańsku
Sekcja Zamówień Publicznych
80-875 Gdańsk ul. Biskupia 23, tel. (058) 3214817, (058) 3214945, (058) 3214946 fax (058) 3214810
e-mail zamowienia-kwp@pomorska.policja.gov.pl